

**РЭСПУБЛІКА БЕЛАРУСЬ**  
**ВІЗАВАЯ АНКЕТА**

ЗАПАЎНЯЕЦЦА ДРУКАВАНЫМІ ЛІТАРАМІ

**THE REPUBLIC OF BELARUS**  
**VISA APPLICATION FORM**

TO BE FILLED IN BLOCK LETTERS

<b>1. Прозвішча/Family name</b>		<b>4. Пол/Sex</b>																					
<b>2. Імя/First name</b>		<input type="checkbox"/> мужчынскі/male																					
<b>3. Іншыя імёны, прозвішчы, у тым ліку дзявочае/Other names and (or) maiden name</b>		<input type="checkbox"/> жаночы/female																					
<b>5. Дата нараджэння/Date of birth</b>		<b>6. Месца нараджэння/Place of birth</b>																					
<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td>day</td><td>month</td><td colspan="4">year</td></tr></table>								day	month	year				краіна/country .....									
day	month	year																					
		вобласць (раён)/region .....																					
		горад/city .....																					
<b>7. Цяперашняе(ія) грамадзянства(ы)/Current citizenship(s)</b>																							
Калі Вы мянялі грамадзянства(ы), назавіце грамадзянства(ы), якое(ія) было(і) ў Вас раней, і вызначце дату(ы) яго(іх) змены/If you changed your citizenship(s) specify citizenship(s) you held previously and indicate dates of the change																							
<b>8. Тып пашпарта/Type of passport</b>		<b>9. Нумар пашпарта/Passport number</b>																					
<input type="checkbox"/> звычайны/ordinary																							
<input type="checkbox"/> дыпламатычны/diplomatic																							
<input type="checkbox"/> службовы/official		<b>11. Дата выдачы/Date of issue</b>																					
<input type="checkbox"/> іншы дакумент/other document:		<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td>day</td><td>month</td><td colspan="4">year</td></tr></table>								day	month	year											
day	month	year																					
		<b>10. Кім выдадзены/Issuing authority</b>																					
		<b>12. Тэрмін дзеяння/Valid until</b>																					
		<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td>day</td><td>month</td><td colspan="4">year</td></tr></table>								day	month	year											
day	month	year																					
<b>13. Адрас сталлага месца жыхарства/Permanent home address</b>																							
краіна/country ..... вобласць(раён)/region .....																							
паштовы індэкс/postal code .....																							
горад/city ..... вуліца/street .....																							
нумар дома/building number ..... нумар кватэры/apartment number .....																							
нумар тэлефона/phone number ..... e-mail .....																							
<b>14. Месца працы (вучобы) і службовы адрас/Place of work (study) and work address</b>																							
прадпрыемства/company ..... пасада/position .....																							
краіна/country ..... вобласць (раён)/region .....																							
паштовы індэкс/postal code .....																							
горад/city ..... вуліца/street .....																							
нумар дома/building number ..... нумар тэлефона/phone number .....																							
<b>15. Тып візы/Type of visa</b>		<b>16. Колькасць уездаў/Number of entries</b>																					
<input type="checkbox"/> транзітная/transit		<input type="checkbox"/> аднаразовая/single																					
<input type="checkbox"/> кароткатэрміновая/short-term		<input type="checkbox"/> двухразовая/double																					
<input type="checkbox"/> доўгатэрміновая/long-term		<input type="checkbox"/> шматразовая/multiple																					
<b>17. Тэрмін дзеяння візы/Term of visa validity</b>																							
з/from		на тэрмін знаходжання/ for a term of stay																					
<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td>day</td><td>month</td><td colspan="4">year</td></tr></table>								day	month	year				<table border="1"><tr><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td></tr><tr><td>day</td><td>month</td><td>year</td><td>days</td></tr></table>						day	month	year	days
day	month	year																					
day	month	year	days																				

Фотаздымак/Photo

**Службовыя адзнакі/  
For official use**

Дата звароту:

Падставы:

- сапраўдны пашпарт
- візавая падтрымка
- фінансавыя сродкі
- інтэрв'ю

Рашэнне по звароту:

ад .....

- станоўчае
- адмоўнае

Тып візы:

- B
- C
- D

Кратнасць візы:

- 1
- 2
- шм

Мэта візіту:

- транзіт
- дыпламатычная
- службовая
- дзелавыя стасункі
- спорт/культура/  
навука/адукацыя
- гуманітарная
- рэлігійныя стасункі
- прэса
- прыватная
- вучоба
- праца
- турызм
- сталае жыхарства

Віза:

№ .....

Сапраўдная:

з .....

па .....

тэрмін знаходжання .....

Спагнаны збор:

.....

<p><b>18.</b> Назва запрашаючай арганізацыі або імя запрашаючай асобы; у выпадку запыту транзітнай візы пакажыце, у якую краіну Вы едзеце і якія падставы для ўезду ў гэтую краіну Вы маеце/Name of inviting organisation or person; in case of a transit visa request indicate which country you are traveling to and what grounds for entering that country you have</p>																			
<p><b>19.</b> Адрас запрашаючай арганізацыі або асобы/Address of inviting organization or person</p> <p>вобласць (раён)/region .....</p> <p>паштовы індэкс/postal code ..... горад/city .....</p> <p>вуліца/street ..... нумар дома/building number .....</p> <p>нумар кватэры/apartment number ..... нумар тэлефона/phone number .....</p> <p>нумар факса/fax number ..... e-mail .....</p>																			
<p><b>20.</b> Адрас знаходжання ў Беларусі/Address of stay in Belarus</p> <p>вобласць(раён)/region .....</p> <p>паштовы індэкс/postal code ..... горад/city .....</p> <p>вуліца/street ..... нумар дома/building number .....</p> <p>нумар кватэры/apartment number ..... гасцініца/hotel .....</p>																			
<p><b>21.</b> Падрабязнае тлумачэнне мэты візіту/Detailed explanation of a purpose of visit</p>																			
<p><b>22.</b> Ці былі Вы на працягу апошніх 3 гадоў у Рэспубліцы Беларусь/Have you been to the Republic of Belarus for the last 3 years</p> <p><input type="checkbox"/> так/yes     <input type="checkbox"/> не/no</p> <p>калі так, вызначце у якіх гадах/if yes, specify in what years .....</p>																			
<p><b>23.</b> Ці падпадалі Вы падчас ранейшага знаходжання на тэрыторыі Рэспублікі Беларусь пад адказнасць за парушэнне беларускага заканадаўства/ Have you ever been charged with violating the Belarusian law while in Belarus</p> <p><input type="checkbox"/> так/yes     <input type="checkbox"/> не/no</p> <p>калі так, вызначце калі/if yes, specify when ..... і дзе/and where .....</p> <p>Станоўчы адказ на пытанне не вядзе да абавязковай адмовы ў выдачы візы, аднак у гэтым выпадку пажадана Ваша асабістая прысутнасць з мэтай правядзення інтэрв'ю з консульскім работнікам/Positive answer will not necessarily affect negatively the consideration of a visa request, but in this case your presence is requested for an interview with a consular officer</p>																			
<p><b>24.</b> Сродкі да існавання падчас знаходжання ў Рэспубліцы Беларусь/ Means available for stay in the Republic of Belarus</p> <p><input type="checkbox"/> наяўныя сродкі/cash                                      <input type="checkbox"/> банкаўскія чэкі/bank cheques                                      <input type="checkbox"/> крэдытныя карткі/credit cards</p> <p><input type="checkbox"/> зваротны білет/return ticket                                      <input type="checkbox"/> дарожныя чэкі/travel cheques                                      <input type="checkbox"/> пражыванне/accommodation</p>																			
<p><b>25.</b> Я заяўляю, што інфармацыя, якая змешчана ў гэтай анкеце, з'яўляецца дакладнай і праўдзівай. Я ведаю, што паведамленне непраўдзівых звестак або адмаўленне ад прадстаўлення неабходных дакументаў можа служыць падставай для адмовы ва ўездзе ў Рэспубліку Беларусь. Я таксама папярэджаны, што, калі гэтая інфармацыя будзе прызнана недакладнай, віза можа быць анулявана ў любы момант. Я абавязуюся па прыбыцці ў Рэспубліку Беларусь ва ўстаноўленым парадку аформіць рэгістрацыю і пакінуць яе тэрыторыю да заканчэння тэрміну дзеяння візы. Я папярэджаны аб неабходнасці мець у час паездкі медыцынскую страхоўку, якая адпавядае заканадаўству Рэспублікі Беларусь. Я даю згоду на збор, захоўванне, апрацоўку і перадачу маіх асабістых дадзеных у мэтах, звязаных з выдачай віз і выкананнем міжнародных дагавораў Рэспублікі Беларусь./</p> <p>I declare that information in this application is true and correct. I am aware that any false statements or refusal to submit the necessary documents may lead to withholding a permit to enter Belarus. I am also warned that if this information is found to be incorrect, the visa may be cancelled at any time. On arrival to the Republic of Belarus I will register according to the established procedure and leave the territory of the Republic of Belarus before my visa expires. I am aware that during my travel I need to have a medical insurance that corresponds to the requirements of Belarusian legislation. I give consent to the collection, storage, processing and transfer of my personal data for purposes related to the issuance of visas and implementation of international treaties of the Republic of Belarus.</p>																			
<p><b>26.</b> Асабісты подпіс (подпіс законага прадстаўніка)/Personal signature (signature of the legal representative)</p>	<p><b>27.</b> Дата падпісання/Date of signature</p> <table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td colspan="2">day</td> <td colspan="2">month</td> <td colspan="2">year</td> </tr> </table>													day		month		year	
day		month		year															